

¹So all Israel were reckoned by genealogies; and, behold, they were written in the book of the kings of Israel and Judah, who were carried away to Babylon for their transgression.²Now the first inhabitants that dwelt in their possessions in their cities were, the Israelites, the priests, Levites, and the Nethinims.³And in Jerusalem dwelt of the children of Judah, and of the children of Benjamin, and of the children of Ephraim, and of the children of Manasseh; Uthai the son of Ammihud, the son of Omri, the son of Imri, the son of Bani, of the children of Pharez the son of Judah.⁵And of the Shilonites; Asaiah the firstborn, and his sons.⁶And of the sons of Zerah; Jeuel, and their brethren, six hundred and ninety.⁷And of the sons of Benjamin; Sallu the son of Meshullam, the son of Hodaviah, the son of Hasenuah,⁸And Ibneiah the son of Jeroham, and Elah the son of Uzzi, the son of Michri, and Meshullam the son of Shephathiah, the son of Reuel, the son of Ibnijah;⁹And their brethren, according to their generations, nine hundred and fifty and six. All these men were chief of the fathers in the house of their fathers.¹⁰And of the priests; Jedaiah, and Jehoiarib, and Jachin,¹¹And Azariah the son of Hilkiah, the son of Meshullam, the son of Zadok, the son of Meraioth, the son of Ahitub, the ruler of the house of God;¹²And Adaiah the son of Jeroham, the son of Pashur, the son of Malchijah, and Maasiai the son of Adiel, the son of Jahzerah, the son of Meshullam, the son of Meshillemith, the son of Immer;¹³And their brethren, heads of the house of their fathers, a thousand and

¹وَاتَّسَبَ كُلُّ إِسْرَائِيلَ، وَهَآ هُمْ مَكْتُوبُونَ فِي سِفْرِ مُلُوكِ إِسْرَائِيلَ. وَشَبِي يَهُودَا إِلَى بَابِلَ لِأَجْلِ خِيَاتَتِهِمْ.²وَالسَّكَّانُ الْأَوَّلُونَ فِي مُلْكِهِمْ وَمُدُنِهِمْ هُمْ إِسْرَائِيلُ الْكَهَنَةُ وَاللَّوِيُّونَ وَالتَّنِيِيمُ.³وَسَكَرَ فِي أُورُشَلِيمَ مِنْ بَنِي يَهُودَا وَبَنِي يَبَايِمَ وَبَنِي أَفْرَايِمَ وَمَنْسَسَى،⁴عُوتَائِي بْنُ عَمِّيهُودَ بْنِ عُمْرِي بْنِ إِمْرِي بْنِ بَانِي مِنْ بَنِي قَارَصَ بْنِ يَهُودَا.⁵وَمِنْ الشَّلُونِيِّينَ، عَسَايَا الْبِكْرُ وَبَثُوهُ.⁶وَمِنْ بَنِي زَارَحَ، يَعْوِيلُ وَإِخْوَتُهُمْ سِتُّ مِئَةٍ وَتِسْعُونَ.⁷وَمِنْ بَنِي يَبَايِمَ، سَلُّو بْنُ مِشَلَّامَ بْنِ هُودَوِيَا بْنِ هَسْنُوَاهُ وَيَبِيئَا بْنُ يَرْوَحَامَ وَأَيْلَةُ بْنُ عَزِّي بْنِ مَكْرِي وَمِشَلَّامُ بْنُ سَفَطِيَّا بْنِ رَعُوِيلَ بْنِ يَبِيئَا.⁹وَإِخْوَتُهُمْ خَسَبَ مَوَالِيدِهِمْ تِسْعَ مِئَةٍ وَخَمْسُونَ. كُلُّ هَؤُلَاءِ الرِّجَالُ رُؤُوسُ آبَاءٍ لِبُيُوتِ آبَائِهِمْ.¹⁰وَمِنْ الْكَهَنَةِ يَذَعِيَا وَتَهُوْبَارِبُ وَبَاكِيْنُ¹¹وَعَزْرِيَا بْنُ جِلْفِيَا بْنِ مِشَلَّامَ بْنِ صَادُوقَ بْنِ مَرَايُوتَ بْنِ أَخِيطُوبَ رَئِيسَ بَيْتِ اللَّهِ،¹²وَعَدَايَا بْنُ يَرْوَحَامَ بْنِ قَسْحُورَ بْنِ مَلِكِيَّا وَمَعْسَائِي بْنُ عَدِيئِيلَ بْنِ يَخْرِبْرَةَ بْنِ مِشَلَّامَ بْنِ مِشَلِيمِيَّتَ بْنِ إِمِيرٍ¹³وَإِخْوَتُهُمْ رُؤُوسُ بُيُوتِ آبَائِهِمْ أَلْفٌ وَسِتُّ مِئَةٍ وَسِتُّونَ جَبَارَةُ بَاسٍ لِعَمَلِ خِدْمَةِ بَيْتِ اللَّهِ.¹⁴وَمِنْ اللَّوِيِّينَ سَمْعِيَا بْنُ خَشُوبَ بْنِ عَزْرِيَقَامَ بْنِ خَشِيئَا مِنْ بَنِي مَرَارِي.¹⁵وَبَقْبَقَرُ وَخَرَشُ وَجَلَالُ وَمَتْنِيَا بْنُ مِيخَا بْنِ زَكْرِي بْنِ آسَافَ،¹⁶وَعُوبَدِيَا بْنُ سَمْعِيَا بْنِ جَلَالِ بْنِ يَدُونُوتَ وَتَرْخِيَا بْنُ آسَا بْنِ الْقَاتَةِ السَّاكِنِ فِي قُرَى التَّلُوقَاتِيِّينَ.¹⁷وَالْبَوَّابُونَ، شَلُومُ وَعَقُوبُ وَطَلْمُوتُ وَأَحِيَامَانُ وَإِخْوَتُهُمْ. شَلُومُ الرَّأْسُ.¹⁸وَحَتَّى الْآنَ هُمْ فِي بَابِ الْمَلِكِ إِلَى الشَّرْقِ. هُمْ الْبَوَّابُونَ لِفِرْقِ بَنِي لَوِي.¹⁹وَشَلُومُ بْنُ قُورِي بْنِ أَبِيآسَافَ بْنِ قُورَحَ وَإِخْوَتُهُ لِبُيُوتِ آبَائِهِ. الْفُورَجِيُونَ عَلَى عَمَلِ الْخِدْمَةِ خُرَّاسُ أَبْوَابِ الْخَيْمَةِ وَأَبَاؤُهُمْ عَلَى مَحَلَّةِ الرَّبِّ خُرَّاسُ الْمَذْخَلِ.²⁰وَفِتِيخَاسُ بْنُ أَلْعَازَارَ كَانَ رَئِيسًا عَلَيْهِمْ سَابِقًا وَالرَّبُّ مَعَهُ.²¹وَزَكَرِيَّا بْنُ مِشَلْمِيَا كَانَ بَوَّابَ بَابِ خَيْمَةِ الْجَمَاعَةِ.²²جَمِيعُ هَؤُلَاءِ الْمُتَخَجِّينَ بَوَّابِينَ لِلْأَبْوَابِ مِثْلَانِ وَاثْنَا عَشَرَ، وَقَدْ انْتَسَبُوا خَسَبَ قُرَاهُمْ. أَقَامَهُمْ دَاوُدُ وَصُمُوئِيلُ الرَّائِي عَلَى وَطَائِفِهِمْ.²³وَكَانُوا هُمْ وَبَثُوهُمْ عَلَى أَبْوَابِ بَيْتِ الرَّبِّ بَيْتِ الْخَيْمَةِ لِلْجَرَّاسَةِ.²⁴فِي الْجِهَاتِ الْأَرْبَعِ كَانَ الْبَوَّابُونَ فِي الشَّرْقِ وَالْعَرْبِ وَالشَّمَالِ وَالْجَنُوبِ.²⁵وَكَانَ إِخْوَتُهُمْ فِي قُرَاهُمْ لِلْمَجِيءِ مَعَهُمْ فِي السَّبْعَةِ الْأَيَّامِ جِنَاً بَعْدَ جِينٍ.²⁶لَأَنَّهُ بِالْوَطِيفَةِ

seven hundred and threescore; very able men for the work of the service of the house of God.¹⁴ And of the Levites; Shemaiah the son of Hasshub, the son of Azrikam, the son of Hashabiah, of the sons of Merari;¹⁵ And Bakbakkar, Heresh, and Galal, and Mattaniah the son of Micah, the son of Zichri, the son of Asaph;¹⁶ And Obadiah the son of Shemaiah, the son of Galal, the son of Jeduthun, and Berechiah the son of Asa, the son of Elkanah, that dwelt in the villages of the Netophathites.¹⁷ And the porters were, Shallum, and Akkub, and Talmon, and Ahiman, and their brethren: Shallum was the chief;¹⁸ Who hitherto waited in the king's gate eastward: they were porters in the companies of the children of Levi.¹⁹ And Shallum the son of Kore, the son of Ebiasaph, the son of Korah, and his brethren, of the house of his father, the Korahites, were over the work of the service, keepers of the gates of the tabernacle: and their fathers, being over the host of the LORD, were keepers of the entry.²⁰ And Phinehas the son of Eleazar was the ruler over them in time past, and the LORD was with him.²¹ And Zechariah the son of Meshelemiah was porter of the door of the tabernacle of the congregation.²² All these which were chosen to be porters in the gates were two hundred and twelve. These were reckoned by their genealogy in their villages, whom David and Samuel the seer did ordain in their set office.²³ So they and their children had the oversight of the gates of the house of the LORD, namely, the house of the tabernacle, by wards.²⁴ In four quarters

رُؤَسَاءُ الْبَوَائِيْنَ هَؤُلَاءِ الْأَرْبَعَةُ هُمْ لَاوِيُونَ وَكَانُوا عَلَى الْمَخَارِعِ وَعَلَى خَزَائِنِ بَيْتِ اللَّهِ.²⁷ وَتَزَلُّوا حَوْلَ بَيْتِ اللَّهِ لِأَنَّ عَلَيْهِمُ الْجَرَّاسَةَ وَعَلَيْهِمُ الْقَنْعُ كُلُّ صَبَاحٍ.²⁸ وَبَعْضُهُمْ عَلَى آيَةِ الْخِدْمَةِ، لِأَنَّهُمْ كَانُوا يَدْخُلُونَهَا بَعْدَ وَيُخْرِجُونَهَا بَعْدَ.²⁹ وَبَعْضُهُمْ أُؤْتِمِنُوا عَلَى الْآيَةِ وَعَلَى كُلِّ أَمْتَعَةٍ الْقُدُسِ وَعَلَى الدَّقِيقِ وَالْحَمِيرِ وَاللَّبَانِ وَالْأَطْيَابِ.³⁰ وَالْبَعْضُ مِنْ بَنِي الْكَهَنَةِ كَانُوا يُرَكَّبُونَ دُھُونِ الْأَطْيَابِ.³¹ وَمَتَنَّا وَاحِدٌ مِنَ الْلاوِيِّينَ، وَهُوَ يَكْرُ سَلُومُ الْقُورَجِيِّ، بِالْوُطَيْقَةِ عَلَى عَمَلِ الْمَطْبُوحَاتِ.³² وَالْبَعْضُ مِنْ بَنِي الْقَهَاتِيِّينَ مِنْ إِخْوَتِهِمْ عَلَى خُبْرِ الْوُجُوهِ لِيَهَيَّئُوهُ فِي كُلِّ سَبْتٍ.³³ فَهَؤُلَاءِ هُمْ الْمُعْتُونُونَ رُؤُوسَ آبَاءِ الْلاوِيِّينَ فِي الْمَخَارِعِ، وَهُمْ مُعَقِّوْنَ، لِأَنَّهُ تَهَارًا وَلَيْلًا عَلَيْهِمُ الْعَمَلُ.³⁴ هَؤُلَاءِ رُؤُوسُ آبَاءِ الْلاوِيِّينَ. حَسَبَ مَوَالِيدِهِمْ رُؤُوسٌ. هَؤُلَاءِ سَكَنُوا فِي أُورُشَلِيمَ.³⁵ وَفِي جَبْعُونَ سَكَنَ أَبُو جَبْعُونَ يَغُوئِيلُ، وَاسْمُ أَمْرَاتِهِ مَعَكَّةُ.³⁶ وَابْنُهُ الْيَكْرُ عَبْدُونُ ثُمَّ صُورُ وَقَيْسُ وَبَعْلُ وَتَيْئَرُ وَنَادَابُ.³⁷ وَخَدَّوْرُ وَأَجِيوُ وَرَكَرَبَا وَمِقْلُوثُ.³⁸ وَمِقْلُوثُ وَلَدَ سَمَامَ. وَهُمْ أَيْضًا سَكَنُوا مُقَابِلَ إِخْوَتِهِمْ فِي أُورُشَلِيمَ مَعَ إِخْوَتِهِمْ.³⁹ وَتَيْئَرُ وَلَدَ قَيْسَ وَقَيْسُ وَلَدَ شَاوُلُ وَشَاوُلُ وَلَدَ يُونَاتَانَ وَمَلِكِيشُوعُ وَأَسِنَادَابُ وَإِسْبَعْلُ.⁴⁰ وَابْنُ يُونَاتَانَ مَرِيْبَعْلُ وَمَرِيْبَعْلُ، وَلَدَ مِيخَا.⁴¹ وَبَنُو مِيخَا، فَيْثُونُ وَمَالِكُ وَتَحْرِيعُ وَأَخَارُ.⁴² وَأَخَارُ وَلَدَ يَغْرَةَ، وَيَغْرَةُ وَلَدَ عِلْمَتَ وَعَزْرُمُوتُ وَزِمْرِي. وَزِمْرِي وَلَدَ مُوصَا، وَمُوصَا وَلَدَ يَنْعَا، وَرَقَابَا ابْنُهُ وَالْعَسَةُ ابْنَةُ وَأَصِيلُ ابْنُهُ.⁴⁴ وَكَانَ لِأَصِيلَ سِتَّةُ بَنِينَ وَهَذِهِ أَسْمَاؤُهُمْ، عَزْرِيْقَامُ وَنُكْرُو ثُمَّ إِسْمَاعِيلُ وَسَعْرَبَا وَغُوبَدْيَا وَخَاتَانُ. هَؤُلَاءِ بَنُو أَصِيلَ.

were the porters, toward the east, west, north, and south.²⁵ And their brethren, which were in their villages, were to come after seven days from time to time with them.²⁶ For these Levites, the four chief porters, were in their set office, and were over the chambers and treasuries of the house of God.²⁷ And they lodged round about the house of God, because the charge was upon them, and the opening thereof every morning pertained to them.²⁸ And certain of them had the charge of the ministering vessels, that they should bring them in and out by tale.²⁹ Some of them also were appointed to oversee the vessels, and all the instruments of the sanctuary, and the fine flour, and the wine, and the oil, and the frankincense, and the spices.³⁰ And some of the sons of the priests made the ointment of the spices.³¹ And Mattithiah, one of the Levites, who was the firstborn of Shallum the Korahite, had the set office over the things that were made in the pans.³² And other of their brethren, of the sons of the Kohathites, were over the shewbread, to prepare it every sabbath.³³ And these are the singers, chief of the fathers of the Levites, who remaining in the chambers were free: for they were employed in that work day and night.³⁴ These chief fathers of the Levites were chief throughout their generations; these dwelt at Jerusalem.³⁵ And in Gibeon dwelt the father of Gibeon, Jehiel, whose wife's name was Maachah:³⁶ And his firstborn son Abdon, then Zur, and Kish, and Baal, and Ner, and Nadab,³⁷ And Gedor, and Ahio, and Zechariah, and Mikloth.³⁸ And Mikloth begat Shimeam.

And they also dwelt with their brethren at Jerusalem, over against their brethren.³⁹ And Ner begat Kish; and Kish begat Saul; and Saul begat Jonathan, and Malchishua, and Abinadab, and Eshbaal.⁴⁰ And the son of Jonathan was Meribbaal: and Meribbaal begat Micah.⁴¹ And the sons of Micah were , Pithon, and Melech, and Tahrea, and Ahaz .⁴² And Ahaz begat Jarah; and Jarah begat Alemeth, and Azmaveth, and Zimri; and Zimri begat Moza;⁴³ And Moza begat Binea; and Rephaiah his son, Eleasah his son, Azel his son.⁴⁴ And Azel had six sons, whose names are these, Azrikam, Bocheru, and Ishmael, and Sheariah, and Obadiah, and Hanan: these were the sons of Azel.